



Quo vadis, BUNTER KREIS?

20 Jahre BUNTER KREIS in der Region Aachen e.V. – ein Grund zum Feiern und sicher auch Anlass für eine Rückschau.

Auch wenn es wichtig ist, seine Wurzeln zu kennen, so bin ich doch viel stärker interessiert an der Frage: Wohin geht die Reise? Wie sieht unsere Zukunft aus? Was brauchen wir, um für die nächsten Jahre gut aufgestellt zu sein?

Die erste Dekade war geprägt vom Aufbau, die zweite Dekade von der Konsolidierung und Professionalisierung, von Spezialisierung in verschiedenen Themenbereichen.

In der dritten Dekade wird es um das Selbstverständnis der Sozialmedizinischen Nachsorge gehen. Immer noch werden ärztliche Verordnungen zur Nachsorge von den Krankenkassen abgelehnt. Viele Nachsorgeeinrichtungen finanzieren die nicht bewilligten Fälle über Spenden oder Stiftungsgelder. Es kann nicht sein, dass jedes Rezept über Physiotherapie von den Leistungsträgern ohne Rückfragen akzeptiert wird und zeitgleich die

so wichtige Begleitung der Familien mit chronisch kranken oder frühgeborenen Kindern immer mal wieder als nicht erstattungsfähig klassifiziert wird.

Wir bieten Netzwerkarbeit an und sind selber auf ein tragfähiges Netz-



Sabine Jacobi

werk angewiesen. Als Mitglied im Bundesverband Bunter Kreis e.V. sind wir im ständigen Austausch mit den Nachsorgeeinrichtungen in ganz Deutschland. Alle lernen voneinander

und gemeinsam können wir unseren Forderungen an Politik und Verbände eine lautere Stimme geben.

Digitalisierung ist auch in der Nachsorge ein entscheidendes Thema. In den Anfängen wurde alles handschriftlich erfasst, heute arbeiten wir mit digitalen Klienten-Programmen, Smartphone, Tablet und Videotools sind alltäglicher Begleiter. Hier gilt es Schritt zu halten und die neuesten Entwicklungen nicht zu verpassen. Auch in unserem Arbeitsfeld wird in Kürze von KI (künstlicher Intelligenz) Gebrauch gemacht werden.

Neben allen technischen und wirtschaftlichen Entwicklungen bleibt das Herz unserer Arbeit der Mensch. Ohne unsere Mitarbeiter:innen wäre die Arbeit in den Familien nicht möglich. Wir sind angewiesen auf Menschen, die mit Kompetenz, hohem persönlichen Engagement und viel Herzblut unsere Familien so unterstützen, dass das Leben zuhause gelingen kann.

Sabine Jacobi
Leitung Case Management

Eng und herzlich verbunden

Der Bunte Kreis ist für Familien mit schwerkranken Kindern in der Städteregion Aachen seit vielen Jahren ein verlässlicher Partner in der sozialmedizinischen Nachsorge. Entstanden aus einer Initiative unseres Förderkreises „Schwerkranken Kinder“ hilft er mit großem persönlichem Einsatz bis heute schnell, konkret, unbürokratisch, dabei professionell und ohne die ebenso wichtige persönliche Nähe zu den Familien zu vernachlässigen. Das Angebot ist über die Jahre stetig gewachsen bis hin zu gezielten Angeboten z.B. für Geschwisterkinder. Unsere beiden Vereine sind einander von Anfang an und sicher auch in Zukunft ebenso persönlich wie auch durch zahlreiche Projekte eng und herzlich verbunden. Herzlichen Glückwunsch und vielen Dank für Ihre wichtige Arbeit!

Dr. Stefan Schäfer

Dr. Stefan Schäfer
Förderkreis Schwerkranken Kinder e.V. in der Region Aachen

Kraftspender

Kinder sind das wertvollste Geschenk des Lebens. Ist ein Kind krank, belastet das die ganze Familie: Großeltern, Eltern, Geschwister, alle tragen die Sorgen und Belastungen mit und werden auf die ein oder andere Art und Weise in Mit-Leiden-schaft gezogen. Wie gut, dass es den „Bunten Kreis“ gibt, der den Kindern und den Familien zur Seite steht, sie nicht alleine lässt, Seelentröster und Kraftspender sein kann und hilft, wo Hilfe nötig und möglich ist. Danke für 20 Jahre Hilfe und Engagement mit Herz und Hand!



Dr. Michael Ziemons

Dr. Michael Ziemons
Dezernent für Soziales, Gesundheit und Digitalisierung
Städteregion Aachen

Zum 20. Geburtstag des BUNTEN KREISES

Die Kinderärztin, Frau Dr. Luzie Haferkorn, rief mich in der Erziehungsberatungsstelle, deren Leiterin ich damals war, an, mit der Frage was ich von einem neuen Angebot für die Stadt Aachen und



Mary Braunschweig

Umgebung halte, zur Unterstützung von Familien mit behinderten und schwerkranken Kindern den Übergang von der Klinikbehandlung zur häuslichen Pflege zu bewältigen. Sie berichtete von

einer Gründung eines solchen Dienstes durch einen Kinderarzt der Kinderklinik in Augsburg, der die Erfahrung gemacht hatte, dass viele Familien den Übergang vom Klinikaufenthalt zur häuslichen Pflege ihres kranken oder behinderten Kindes nicht schafften, so dass sie ihr Kind zurück in die Klinik einweisen mussten. Um dies zu vermeiden sollten mithilfe von „Case Managerinnen“ Familien gestärkt werden und Unterstützung bei der Vernetzung der häufig vielfach notwendigen externen Hilfen erhalten.

In der Erziehungsberatungsstelle haben wir seit jeher in Abstimmung mit den Eltern des vorgestellten Kindes oder Jugendlichen vernetzt mit Kinderarztpraxen, Schulen, dem Jugendamt, sozialen Diensten und anderen gearbeitet. Ich befürwortete sehr Frau Dr. Haferkorns Initiative und bot ihr meine Zusammenarbeit an.

In der Folge war ich an der Verfassung der Vereinsatzung beteiligt. Der

Bunte Kreis für die Region Aachen e.V. wurde im September 2001 in den Räumen der Erziehungsberatungsstelle, damals in der Horngasse, gegründet.

Viel Engagement, der beharrliche und auch anstrengende Einsatz vom Vorstand, von der Geschäftsführung und den Case Managerinnen des Bunten Kreises, die Sicherung der Finanzierung, der Ausbildung und der Supervision der Case Managerinnen, das Schaffen von organisatorischen Strukturen, haben aus dem Bunten Kreis ein erfolgreiches und anerkanntes sozialpädiatrisches Angebot in der Stadt Aachen und Umgebung gemacht. Ich gratuliere dem Bunten Kreis für die Region Aachen e.V. zum zwanzigsten Geburtstag kommenden September von ganzem Herzen.

Mary Braunschweig
Gründungsmitglied, ehem. Psychologin
beim BUNTEN KREIS, Beiratsmitglied



Impressum

BUNTER KREIS in der Region Aachen e.V. · Krefelder Str. 225 · 52070 Aachen
Telefon (0241) 89 46 44 00 · Telefax (0241) 89 46 44 09 · info@bunterkreis-aachen.de · www.bunterkreis-aachen.de
V.i.S.d.P.: Dr. Gerd Nohl, Vorsitzender · Gestaltung: Dipl.-Des. (FH) Daniel Rennen, www.dare.de

Mit freundlicher Unterstützung von:

29 Jahre Erfahrung und Engagement.

Anwaltskanzlei
Thomas W. Polhammer
Rechtsanwalt
Fachanwalt für Strafrecht

Wir vertreten Sie in **Straf- und Bußgeldverfahren, Verkehrsunfallangelegenheiten, allgemeinem Zivilrecht.**

Krakastraße 27 a | 52064 Aachen | Telefon 0241 34027 |
Telefax 0241 402904 | www.ra-polhammer.de



Editorial

Liebe Freunde, Förderer, Mitarbeiter und Mitglieder;

vor 20 Jahren erblickte der BUNTE KREIS in der Region Aachen durch die Eintragung im Vereinsregister das Licht dieser Welt.



Die Lücken im Gesundheitssystem bei der sozialmedizinischen Nachsorge waren von den Gründern und Wegbereitern erkannt worden. Sie waren, obwohl es auch Zweifler gab, überzeugt, diese Lücken schließen zu können. Bislang wurden im Laufe der Jahre mehr als 1700 Familien ganzheitlich betreut. Die Lücken sind zumindest kleiner geworden. Die Gründer dürfen stolz auf dieses Ergebnis sein. Ohne zu übertreiben, kann man sagen, dass unser BUNTER KREIS eine wichtige Institution der ganzheitlichen medizinischen Betreuung von Familien mit frühgeborenen oder schwerkranken Kindern in der Region Aachen ist.

Abschließend möchte ich Dank sagen allen, die uns auf mannigfaltige Art und Weise in den 20 Jahre unterstützt haben. Bedanken möchte ich mich vor allem bei den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die multidisziplinär und hochprofessionell ein ganz tolles Team bilden.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr

Dr. Gerd Nohl, Vorsitzender

„Ich gratuliere von Herzen“

Die Flamme der Hoffnung in den Händen zu haben, sie zu pflegen und zu tragen, ist gerade angesichts von kranken und schwerkranken Kindern und



Sibylle Keupen

Jugendlichen nicht immer leicht, denn häufig leiden zum Beispiel die Geschwister sehr. Umso wichtiger ist es,

sich dieser Menschen anzunehmen, den Betroffenen zu helfen und die Familien dabei so gut wie möglich zu unterstützen. Und genau für diese wichtige Arbeit, die Hilfe und Unterstützung der Menschen aus diesen betroffenen Familien, sorgen die vielen tollen Menschen des gemeinnützigen Vereins „Der Bunte Kreis Aachen“ – nunmehr schon seit 20 Jahren. Ich gratuliere von Herzen zum Jubiläum, danke dem Vorstand, dem Beirat und der Geschäftsführung, aber vor allem natürlich auch den Vereinsmitgliedern und Sponsoren, dass sie helfen, den Familien so viel Unterstützung und Lebensqualität wie möglich zu geben.

Ich wünsche dem „Bunten Kreis Aachen“ alles erdenklich Gute und viele weitere Jahre Erfolg bei seiner Arbeit.

Sibylle Keupen
Oberbürgermeisterin der Stadt Aachen

„Sie alle sind Vorbild für uns“

Der BUNTE KREIS in der Region Aachen e.V. hilft denen, die es am Notwendigsten haben: schwer kranken und behinderten Kindern sowie deren Familien. Dies verdient Respekt, Anerkennung und vor allen Dingen unseren Dank! Sie alle sind Vorbild für uns, wenn es darum geht Kindern zu helfen ... und dies seit nunmehr 20 Jahren! Ich gratuliere daher sehr herzlich zu diesem besonderen Jubiläum und wünsche Ihnen auch für die Zukunft alles Gute für Ihre herausfordernde Arbeit!



Dr. Tim Grüttemeier

Dr. Tim Grüttemeier
Städteregionsrat



Hervorragende Unterstützung

Die Klinik für Kinder- und Jugendmedizin der RWTH Aachen beglückwünscht den BUNTEN KREIS herzlich zu seinem 20jährigen Beste-



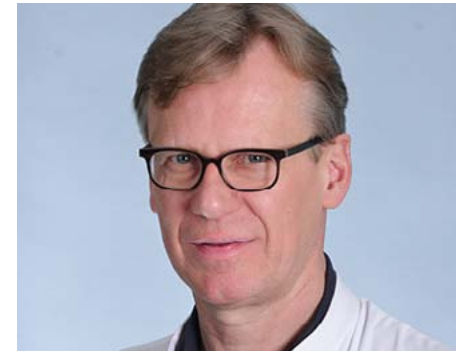
Univ.-Prof. Dr. med. Norbert Wagner

hen. Für unsere chronisch kranken Patienten bietet der BUNTE KREIS eine hervorragende Unterstützung nach der Entlassung aus der stationären Behandlung und erleichtert damit den Übergang in den Alltag. Wir setzen die Zusammenarbeit mit dem BUNTEN Kreis zum Wohl der uns anvertrauten Patienten sehr gerne fort.

Univ.-Prof. Dr. med. Norbert Wagner
Direktor der Klinik für Kinder- und Jugendmedizin der RWTH Aachen

Professionelle Kompetenz

Seit 20 Jahren nun bietet der Bunte Kreis, ehrenamtlich gegründet und geführt, mit viel Herzblut und professioneller Kompetenz Unterstützung für Familien mit schwer erkrankten Kindern im Sinne der Nachsorge nach Entlassung aus dem Krankenhaus. Er ist gleichzeitig ein versierter Lotse für die betroffenen Familien auf ihrem Weg zurück in den Alltag wie ein verlässlicher Partner für die Kinderkliniken in der Region. Im Namen der Stolberger Kinderklinik verbinde ich



Priv.-Doz. Dr. med. Heiner Kentrup

meine Anerkennung und meinen Dank für diese wertvolle Arbeit mit den besten Wünschen und Gratulationen zum 20-jährigen Jubiläum.

Priv.-Doz. Dr. med. Heiner Kentrup
Chefarzt der Kinder- und Jugendmedizin
Bethlehem Gesundheitszentrum Stolberg

Hand in Hand nach Lösungen suchen

Der BUNTE KREIS ist für mich ein Verein, der, seitdem ich ihn kenne, sich durch seine Beständigkeit im Engagement auszeichnet.

In den 14 Jahren gab es personelle Veränderungen, aber die Atmosphäre beim BUNTEN KREIS ist geblieben. Tatkräftig werden Familien unterstützt, auch mit vielen andern Sachen, weil man im Verein die Augen aufhält. Geschulte Krankenschwestern, die in die Familien gehen, sehen auch andere Nöte. Hand in Hand wird nach Lösungen gesucht. Es ist eine Freude zu sehen, mit wieviel Einsatz die Mitglieder auch nach 20 Jahren dabei sind und der Verein, der ja auf Spenden angewiesen ist, diese schwere Zeit auch gemeistert hat.



Gabriele Prill

Gabriele Prill
Dipl. Grafik-Designerin
Freischaffende Künstlerin

20 Jahre BUNTER KREIS in der Region Aachen

Ein ärztlicher Hausbesuch bei einer Familie, die ein schwerstkrankes Kind fast alleine zu versorgen hatte und eine Informationsbroschüre über die „Sozialmedizinische Nachsorge nach dem Modell des Bunten Kreises“ aus Augsburg, ließen den Wunsch entstehen, eine solche Institution auch in der Aachener Region zur Verfügung zu haben. Die Idee wurde zunächst von Luzie Haferkorn an Prof. Dr. Hörnchen, damaliger Leiter der Kinderintensivstation des UK Aachen, an Prof. Dr. Heimann, damals Leiter der Kinderklinik des UK Aachen und an Herrn Schmadalla, Vorsitzender des Förderkreises „Schwerkranke Kinder“ herangetragen. Sie ermutigten Volker Pöhlsen, Arnold Jörres und Luzie Haferkorn, diese Vision für die Region Aachen umzusetzen. Neu war der Ansatz, nicht nur das kranke Kind, sondern seine gesamte Familie mit Eltern und Geschwistern in den Blick zu nehmen.

Die Idee, die vor mehr als 20 Jahren entstand, wurde am 4.9.2001 Wirklichkeit. Heute ist die Arbeit des BUNTEN KREISES in der Region Aachen e.V.

in der Versorgung von Familien mit schwerkranken Kindern selbstverständlich. Das verdankt der Verein vor allem der kompetenten, zugewandten und engagierten Tätigkeit seiner Case Managerinnen in den Familien, dem multiprofessionellen Team, den ehrenamtlichen Helfern, dem ehrenamtlich tätigen Vorstand, der flexiblen Verwaltung und der klugen Geschäftsführung. Ergänzende Arbeitsbereiche sind inzwischen dazugekommen. Der BUNTE KREIS wird sich weiter überall dort engagieren, wo im sozialmedizinischen Bereich Versorgungslücken erkennbar werden.

Großen Dank an alle, die in der Vergangenheit und in der Gegenwart, aus den unterschiedlichen Teilen der Gesellschaft, in was für einer Art auch immer, geholfen haben, den BUNTEN KREIS zu der Institution zu machen, die er heute ist.

Zitat Prof. Dr. Heimann 2011: „Möge der BUNTE KREIS noch viele runde Geburtstage feiern!“

Dr. Luzie Haferkorn, Volker Pöhlsen, Arnold Jörres im Juni 2021

Engagement und Empathie

Zum 20jährigen Bestehen des „Bunten Kreises Aachen“ sende ich als ehemaliger „Aachener“ meine herzlichsten Glückwünsche aus Ludwigshafen.

Chronisch krank zu sein, als Folge einer zu frühen Geburt, einer Krebserkrankung oder einer anderen schweren Erkrankung, bedeutet insbesondere für betroffene Kinder und ihre Familien eine hohe Belastung und eine dauerhafte Einschränkung im Alltag. Die Familien sind nicht selten mit den vielen Problemen der Erkrankung und den damit verbundenen Hürden im täglichen Alltag überfordert. Der „Bunte Kreis Aachen“ hilft den Kindern und ihren Angehörigen seit nunmehr 20 Jahren in vielfältiger Weise diese Herausforderungen zu meistern. Durch das Engagement und die Empathie der ehrenamtlichen Mitarbeiter/in-

nen und der ausgebildeten Casemanager/innen wird an vielen Ecken und Enden geholfen, wo eine Unterstützung



Priv.-Doz. Dr. med. Ulrich Merz

Unschätzbarer Wert

Der BUNTE KREIS in der Region Aachen ist für Familien mit Unterstützungsbedarf als Ansprechpartner und Krisenmanager von unschätzbarem Wert.

Als niedergelassene Kinderärzt:innen arbeiten wir gemeinsam mit den Familien und Mitarbeitenden des BUNTEN KREISES an im Alltag umsetzbaren Ideen und realitätsnahen Lösungen. Die gemeinsamen Anstrengungen vieler Partner:innen in diesem Prozess führen zu großer Zufriedenheit der Beteiligten, vor allem in den betreuten Familiensystemen.

Auch nach 20 Jahren bleibt der BUNTE KREIS beweglich und innovativ – wir freuen uns auf die weitere Zusammenarbeit!“

Markus Kaminski
Niedergelassener Kinderarzt und
Bezirks-Obmann Aachen



Markus Kaminski

Happy birthday, BUNTER KREIS

Ich hatte das große Glück, die Arbeit des BUNTEN KREISES als Geschäftsführung viele Jahre zu begleiten. Ich spreche von Glück, weil es ein wunderbarer Auftrag war, Familien mit einem schwerstkranken Kind ein Stück auf ihren Weg zu begleiten... wenn auch nur indirekt.



Monika Janssen

Es war mir eine Freude, Spender für die gute Idee gewinnen zu können, die es uns beispielsweise ermöglichten, auch Familien, die weit über das Soll der Krankenkasse Unterstützung benötigten, diese auch geben zu können. Ich habe Mütter kennenlernen dürfen, deren Wegbegleiter wir sein durften. Ich habe Case Managerinnen kennen lernen dürfen, mit deren Herzblut die Arbeit des BUNTEN KREISES das ist, was sie ist. Mir fällt auf, ich spreche von „unsere“ Familien... das zeigt mir, dass ich dieser wertvollen Arbeit immer noch sehr verbunden bin, auch wenn ich für mich einen anderen beruflichen Weg gegangen bin. Happy birthday... Respekt für die gute Arbeit, die Ihr leistet... und alles Gute für die weiteren Jahre in der Arbeit mit Familien, die eure Hilfe so sehr brauchen.

Monika Janssen, ehem. Geschäftsführerin
beim BUNTEN KREIS in der Region
Aachen e. V.

Was bisher geschah

Meilensteine aus der Geschichte des BUNTEN KREISES

- 2001** Gründung des Vereins BUNTER KREIS in der Region Aachen e.V. in der Erziehungsberatungsstelle Aachen Horngasse
- 2002** Die erste Case Managerin, Frau Hildegard Schmadalla-Bürvenich, schließt ihre Ausbildung erfolgreich ab
- 2003** Bislang wurden 38 Familien betreut
- 2004** Erste Sitzung des Beirats im Juli
- 2005** Abschluss eines Kooperationsvertrages mit dem Uniklinikum Aachen
- 2006** Abschluss zwei weiterer Kooperationsverträge mit dem Bethlehem Gesundheitszentrum Stolberg und dem Elisabeth-Krankenhaus in Mönchengladbach-Rheydt
- 2007** Die Künstlerin Gabriele Prill initiiert und organisiert die Benefizaktion „100 Künstler – 100 Kacheln“. Es werden noch vier (!) weitere folgen.
- 2008** Abschluss eines Vertrages mit den Spitzenverbänden der Krankenkassen
- 2010** „Und jetzt komm ICH!“ - ein Angebot für gesunde Geschwister
- 2011** Die Ausstellung „Augenblicke“ tourt durch die Städteregion
- 2012** Der BUNTE KREIS erhält das „Prädikat Familienfreundlich“
- 2014** Die Diabetesbegleitung „Alles klar – mit Diabetes gut zuhause ankommen“ startet
- 2015** Die IT Struktur wird optimiert. Da die Case-Managerinnen von zuhause ausarbeiten, ist dies sehr wichtig
- 2016** Mittlerweile arbeiten neun Frauen im Case Management. Das Büro zieht nach Laurensberg
- 2018** Spendenaktion „F(r)isch von der Wand“ eine Kombination aus Kunst und Kulinarik wird von Gabriele Prill organisiert
- 2019** Im Juli nimmt die Aachener Transitionsstelle ihre Arbeit auf
- 2021** Umzug zur Krefelder Straße

Herzlichen Dank an unsere vielen Spenderinnen und Spender, die uns zum Teil schon über lange Jahre die Treue halten. Mit Kreativität und Großzügigkeit unterstützen sie die Arbeit des BUNTEN KREISES.

Herzlichen Glückwunsch!

Herzlichen Glückwunsch zum besonderen Jubiläum! Der BUNTE KREIS ist aus der Region Aachen nicht mehr wegzudenken. Er hilft zuverlässig mit vielfältigen Unterstützungs- und Beratungsangeboten, Kindern und Familien, die unterschiedlichen Herausforderungen zu bewältigen.

Weiterhin alles Gute und viel Erfolg!

Hildegard Sorn, Beiratsmitglied



Hildegard Sorn

Was ist der BUNTE KREIS für mich?

Der BUNTE KREIS ist in der Städteregion Aachen in der Sozialmedizinischen Nachsorge unverzichtbar für die betreuten Familien.

Sabine Jacobi, Leitung Case Management

Wir sind sehr dankbar

Gesundheit für große und kleine Menschen ist immer das Resultat einer guten Teamarbeit.

Das trifft insbesondere auf Frühgeborene oder Kinder mit chronischer Erkrankung und Behinderung zu. In einer Klinik für Kinder- und Jugendliche gehören neben den Eltern zum Team rund ums Kind die Kinderkrankenschwestern und KinderärztInnen, Physiotherapeutinnen, SozialarbeiterInnen und viele mehr. Wir alle im Krankenhaus kennen hier unsere Stärken aber auch die Grenzen unserer Arbeit.

Seit vielen Jahren sind wir daher sehr glücklich über die Zusammenarbeit mit dem Bunten Kreis, mit dem wir in guter

Teamarbeit auch im ambulanten Setting gemeinsam mit den niedergelassenen Kinderärztinnen und Kinderärzten „unsere Kinder“ gut versorgt wissen.

Wir sind sehr dankbar für die vielen Jahre guter gemeinsamer Arbeit und das große Engagement der vielen Helfer. Wir möchten auch in Zukunft gerne unseren Beitrag leisten, damit sich um diese Kinder und ihre Familien ein „bunter Helferkreis“ schließen kann.

Dr. med. Sabine Keiser
Chefärztin Klinik für Kinder- und Jugendmedizin
Städtische Kliniken Mönchengladbach



Dr. med. Sabine Keiser